

Netzadapter

Mains adapter

Adapteur de connexion

Adaptador de red

Adattatore di rete

Nätadapter

3WX36 47-6JA01

Betriebsanleitung/Operating Instructions

Bestell-Nr./Order No.: ZX1812-0WX36-5DA0 / 9259 9823 422 0-

Deutsch

Anwendungen

Der Netzadapter dient in Verbindung mit dem Handbediengerät 3WX36 47-6JA00 zum Parametrieren von elektronischen Überstromauslösern 3WN6 der Modelle D, E, F, H, J, K, N und P.

Hinweis:

Das Parametrieren kann nur im aktiven Zustand des elektronischen Überstromauslösers erfolgen. Zum Aktivieren kann das Netzteil 3WX36 47-6JA02 verwendet werden.

Français

Utilisation

L'adaptateur de connexion permet le raccordement de la pocket de paramétrage 3WX36 47-6JA00 pour les unités de contrôle électroniques 3WN6, versions D, E, F, H, J, K, N et P.

Remarque:

Le paramétrage des unités de contrôle électroniques avec la pocket 3WX36 47-6JA00 n'est possible que lorsque l'unité de contrôle électronique est alimentée en 24 V DC. L'alimentation peut être réalisée à l'aide de l'adaptateur secteur 3WX36 47-6JA02.

Italiano

Campo di impiego

L'adattatore di rete consente, insieme al dispositivo di comando manuale 3 WX3647-6JA00, di parametrizzare gli sganciatori elettronici di sovracorrente 3WN6, esecuzioni D, E, F, H, J, K, N, e P.

Avvertenza:

Lo sganciatore elettronico di sovracorrente può essere para-metrizzato soltanto dopo essere stato attivato. Utilizzare l'alimen-tatore 3 WX36 47 - 6 JA02 per mettere in funzione lo sganciatore.

Applications

The mains adapter is used in conjunction with the hand-held controller 3WX36 47-6JA00 for parameterizing electronic 3WN6 overcurrent releases of versions D, E, F, H, J, K, N and P.

Note:

Parameterizing can only be carried out when the electronic current release is active. The release can be activated by means of the power supply unit 3WX36 47-6JA02.

English

Aplicaciones

En combinación con la unidad de mando manual 3WX3647-6JA00, el adaptador de red sirve para parametrizar los disparadores electrónicos de sobrecorriente 3WN6, ejecuciones D, E, F, H, J, K, N y P.

Nota:

La parametrización sólo puede hacerse estando el disparador electrónico de sobrecorriente en estado activo. Para activarlo se puede utilizar la unidad de alimentación 3WX3647-6JA02.

Español

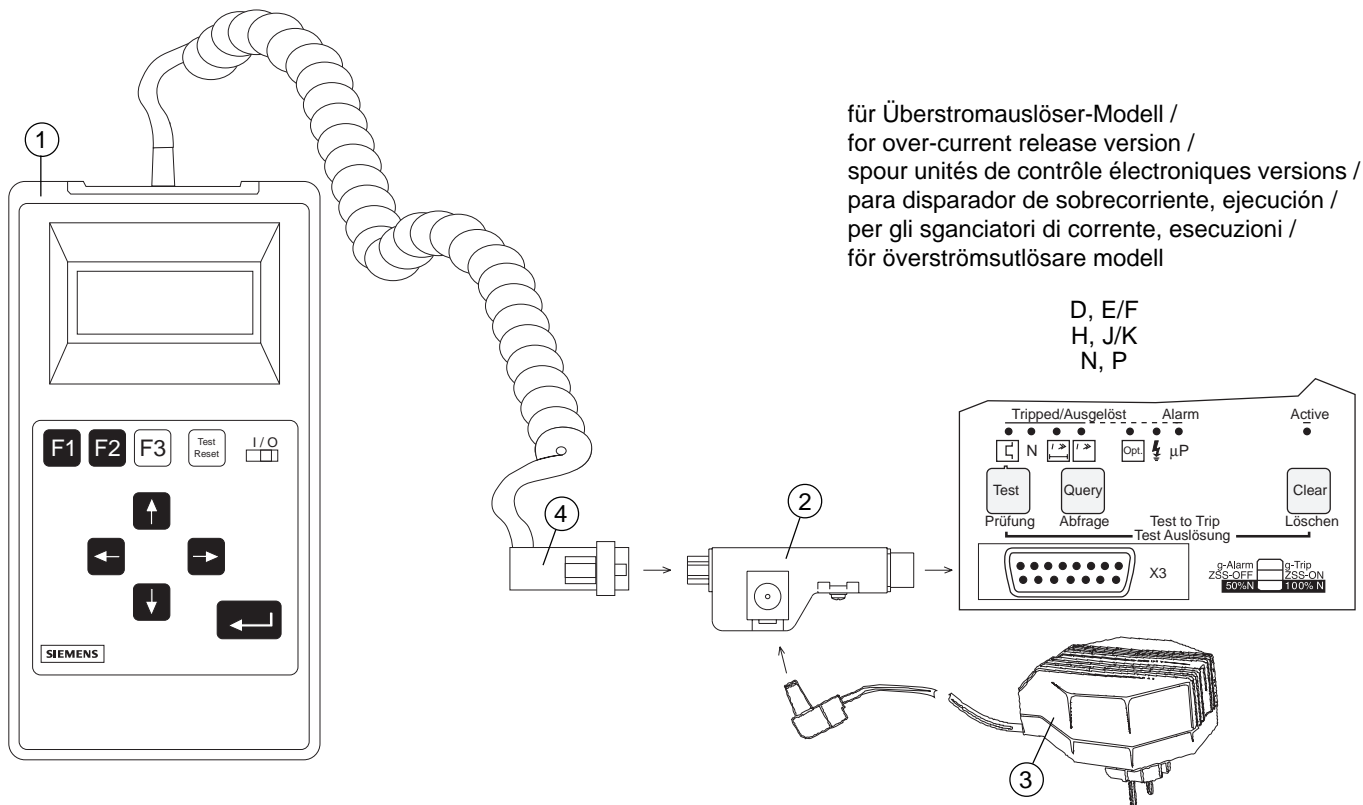
Användning

Nätadaptern används tillsammans med handmanövrer-onet 3WX36 47-6JA00 för att mata in parametrar i elektroniska överströmsutlösare 3WN6 av modellerna D, E, F, H, J, K, N och P.

Observera:

Inmatningen av parametrar kan ske endast när den elektroniska överströmsutlösaren befinner sig i aktivt tillstånd. Till aktivering kan nätdelen 3WX36 47-6JA02 användas.

Svenska



- ① Handbediengerät / Hand-Held Unit / Pocket / Unidad de mando manual / Dispositivo di comando manuale / Handmanöverdon
- ② Netz-Adapter / Power unit adapter / Adaptateur de connexion / Adaptador de red / Adattatore di rete / Nätadapter
- ③ Netzteil 24 V DC / Power unit 24 V DC / Adaptateur secteur 24 V DC / Unidad de alimentación 24 V DC / Alimentatore 24 V DC / Nätdel 24 V DC
- ④ Stecker 9polig / Plug pole 9 / Connecteur 9 point / Conector de 9 polos / Connettore a 9 poli / 9-polig kontakt

Deutsch

Technische Daten

Abmaße : 65 x 35 x 25 mm
Gewicht : ca. 40 g

Technical data

Dimensions : 65 x 35 x 25 mm
Weight : approx. 40 g

English

Français

Caractéristiques techniques

Dimensions : 65 x 35 x 25 mm
Masse : ca. 40 g

Datos técnicos

Dimensiones : 65 x 35 x 25 mm
Peso : aprox. 40 g

Español

Italiano

Dati tecnici

Dimensioni : 65 x 35 x 25 mm
Peso : aprox. 40 g

Tekniska data

Mått : 65 x 35 x 25 mm
Vikt : ca. 40 g

Svenska

**Weitere Betriebsanleitungen / Further Operating Instructions / Autres instructions de service /
Otras instrucciones de servicio / Ulteriori istruzioni di servizio / Övriga driftsinstruktioner**

3ZX1812-0WN60-0AN0 / 9239 9757 174	Leistungsschalter 3WN6 / 3WN6 circuit-breaker / Disjoncteur 3WN6 / Interruptor de potencia 3WN6 / Interruttore automatico / Effektbrytare 3WN6
3ZX1812-0WX36-0EN0 / 9259 9799 174	Handbediengerät / Hand-held controller / Pocket / Unidad de mando manual / Dispositivo di comando manuale / Handmanöverdon
3ZX1812-0WX36-4FN0 / 9259 9824 174	Netzteil / Power supply unit / Adaptateur secteur / Unidad de alimentación / Alimentatore / Nätdel

Deutsch

Sollten Sie weitere Informationen wünschen oder sollten besondere Probleme auftreten, können Sie die erforderliche Auskunft über die örtliche Siemens-Niederlassung anfordern.

If you require further information or if special problems arise, you can request the necessary information from your local Siemens office.

English

Français

Pour de plus amples informations ou en cas de problèmes particuliers, veuillez consulter l'agence Siemens compétente.

Si se desean más informaciones o surgen problemas especiales, puede solicitarse más información en las oficinas de Siemens más próximas.

Español

Italiano

Per ulteriori informazioni o chiarimenti in merito a problemi particolari, si prega di rivolgersi alla filiale Siemens di zona.

Önskas ytterligare informationer eller skulle speciella problem uppstå, kan den nödvändiga informationen begäras hos den lokala Siemens-filialen.

Svenska

Herausgegeben von
Bereich Automatisierungs- und Antriebstechnik
Niederspannungs-Schalttechnik
Schaltwerk Berlin

D - 13623 Berlin

Änderungen vorbehalten

Siemens Aktiengesellschaft

Published by the
Automation & Drives Group
Control and Distribution
Schaltwerk Berlin

D - 13623 Berlin
Federal Republic of Germany

Subject to change

Bestell-Nr./Order No.: 3ZX1812-0WX36-5DA0 / 9259 9823 422 0-
Bestell-Ort/Place of order: A&D CD SE PE Log Berlin
Printed in the Federal Republic of Germany
AG 05.98 Kb De-En-Fr-Sp-It-Sv